

## Beschluss und Antrag

Der Gemeinderat beantragt, das Budget wie folgt zu beschliessen:

1)	Erfolgsrechnung		Gesamtaufwand	Fr.	7'422'848.50
			Gesamtertrag	Fr.	7'394'485.00
			Ertragsüberschuss	Fr.	-28'363.50
2)	Investitionsrechnung		Ausgaben Verwaltungsvermögen	Fr.	204'000.00
			Einnahmen Verwaltungsvermögen	Fr.	-
			Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen	Fr.	204'000.00
3)	Spezialfinanzierungen	Wasserversorgung	Ertragsüberschuss	Fr.	39'593.00
		Abwasserbeseitigung	Ertragsüberschuss	Fr.	33'630.00
		Abfallbeseitigung	Ertragsüberschuss	Fr.	4'400.00
4)	Die Lohnanpassung ist für das haupt- und nebenamtliche Lehrpersonal gem. Regierungsratsbeschluss.				
5)	Der Steuerfuss ist wie folgt festzulegen:	Natürliche Personen	69% der einfachen Staatsteuer		
		Juristische Personen	54% der einfachen Staatsteuer		
6)	Der Feuerwehersatzabgabe ist wie folgt festzulegen:	(Minimum Fr. 40.-- / Maximum Fr. 800.--)		6% der einfachen Staatssteuer	
7)	Die Hundetaxe ist wie folgt festzulegen:	Fr. 135.--			
8)	Die Gebühren sind wie folgt festzulegen:	Wassergebühren-Verbrauchsgebühren pro m3 Verbrauch		Fr.	1.95
		Grundgebühr pro Haushalt bei	0 - 49m3	Fr.	40.00
			50 - 499m3	Fr.	80.00
			500 - 999m3	Fr.	200.00
			ab 1000m3	Fr.	250.00
		Abonnementsgebühr pro Zähler		Fr.	40.00
		Abwassergebühren pro m3 Verbrauch		Fr.	1.90

Abfuhr Grundgebühr Privatwohnung	Fr.	215.00
Abfuhr Gewerbe-, Industrie-, Dienstleistungs- und Landwirtschaftsbetriebe	Fr.	215.00
Firma ohne Angestellte in einer Privatwohnung	Fr.	95.00
Weitere Gebührenarten gemäss Gebührenanhang		

- 9) Der Gemeinderat wird ermächtigt, allfällige Finanzierungsfehlbeträge gemäss vorliegendem Budget durch die Aufnahme von Fremdmitteln / Darlehen zu decken.

4532 Feldbrunnen, 28. Oktober 2025  
Gemeinde Feldbrunnen-St. Niklaus

Gemeindepäsident

Gemeindeschreiberin

Gemeinde  
4532 Feldbrunnen-St. Niklaus

# Budgetauszug Jahresrechnung

Das gesamte Budget 2026 kann auf der  
Gemeindeverwaltung bezogen werden.

Gemeinderat

28. Oktober 2025

Gemeindeversammlung

9. Dezember 2025

## Bericht Gemeinderat/Finanzverwalterin

### 1.1 Vorbemerkungen zum Budget 2026

Das vorliegende Budget 2026 entspricht den Vorgaben zur Rechnungslegung und zum Finanzhaushalt gemäss harmonisiertem Rechnungslegungsmodell HRM2. Die Ausführungsbestimmungen des Handbuchordners der Solothurnischen Gemeinden wurden eingehalten, die maximal zulässige Nettoverschuldung (Schuldenbremse gemäss §136 Abs. 3 Gemeindegesetz) wird nicht erreicht. Feldbrunnen-St. Niklaus weist auch im Budget 2026 ein Nettovermögen aus, der Nettoverschuldungsquotient beträgt minus 77.74%.

### 1.2 Finanzieller Überblick und Kommentar

Aufgrund der erfreulichen Entwicklung der finanziellen Situation unserer Gemeinde beantragt der Gemeinderat für das Budget 2026 erneut eine Steuersenkung und zwar: für natürliche Personen von 70% auf neu **69%** und bei den juristischen Personen von 55% auf neu **54%**. Der Gemeinderat ist der Meinung, dass die vorgeschlagene Steuersenkung auch in den kommenden Jahren beibehalten werden sollte. Das Eigenkapital der Gemeinde ist gut dotiert, um mögliche negative Jahresergebnisse aufzufangen.

Das Budget 2026 weist (mit Steuerreduktion) einen leichten Aufwandüberschuss von CHF 28'364 aus. Die Kosten in den Bereichen Gesundheit und Soziales steigen erneut stark an und sind auch für Feldbrunnen-St. Niklaus eine immer grössere Belastung. Die immer höheren Rechnungen des Kantons sowie der Zweckverbände sind einfach zu bezahlen, die Gemeinde hat hierfür keine bzw. nur eine geringe Einflussnahme. Die Zwangsabgabe in den Kantonalen Finanzausgleich FILA wird im 2026 etwas tiefer ausfallen als im 2025; mit CHF 1'647'400 belastet diese Abgabe die Jahresrechnung 2026 trotzdem wesentlich. Der Steuerkraftindex von Feldbrunnen-St. Niklaus für 2026 beträgt 250.64 (im Vorjahr 257.02) und stellt unverändert den Spitzenwert im Kanton Solothurn dar.

Das Budget 2026 basiert auf Vorgaben des Kantons (siehe oben) sowie den Eingaben und Anträgen der Kommissionen und Abteilungen. Diese wurden wie üblich durch die Finanzkommission (FIKO) einer kritischen Prüfung unterzogen, dem Gemeinderat wurden Änderungsanträge und Empfehlungen unterbreitet. Diese wurden im Gemeinderat, auch nach Rücksprache mit den betroffenen Kommissionen und Abteilungen, diskutiert, bereinigt und verabschiedet. Es darf festgehalten werden, dass sich alle Bereiche bemühten, die Kosten möglichst gering zu halten, um den Gemeindehaushalt nicht zusätzlich zu belasten.

**Das Budget 2026 schliesst bei Aufwendungen von insgesamt CHF 7'422'849 und bei Erträgen von insgesamt CHF 7'394'485 mit einem Aufwandüberschuss von CHF 28'364 ab. Der Wegfall der Auflösung der Neubewertungsreserven (CHF 149'375) erklärt die markante Verschlechterung des Ergebnisses im Vergleich zum Budget 2025 (Ertragsüberschuss von CHF 89'675).**

**Die gestufte Erfolgsrechnung** zeigt auf, dass ein **Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit ein Minus von CHF 228'944** resultiert. Verrechnet mit dem Finanzergebnis und dem ausserordentlichen Ergebnis wird ein leicht negatives Resultat von -CHF 28'364 erzielt.

### **Ergebnisse der Spezialfinanzierungen – Gebührenfinanzierter Haushalt**

Die Wasserversorgung weist ein operatives Ergebnis von plus CHF 39'593 auf. Der Überschuss der Abwasserbeseitigung beträgt CHF 33'630, die Abfallentsorgung generiert einen Betriebsgewinn von CHF 4'400. Die Gewinne der jeweiligen Spezialfinanzierungen werden im Eigenkapital verbucht, welches für kommende Investitionen zur Verfügung steht. Bereits heute ist absehbar, dass der Unterhalt und die Ergänzung unserer Wasser- und Abwasserentsorgung (GWP: generelle Wasserplan und GEP: genereller Entwässerungsplan) bedeutende Investitionen absorbieren wird. Aus heutiger Sicht werden diese Projekte Investitionen von MCHF 1 – 1.5 auslösen, welche grösstenteils in den Jahren 2026-2032 abgewickelt werden.

## **Erläuterung und Kommentar zu den Sachgruppen der gestuften Erfolgsrechnung / Vergleich Budget 2026 zu Budget 2025**

### **30. Personalaufwand**

Der Personalaufwand im Budget 2026 ist CHF 17'290 tiefer als im Budget 2025. Dies hat folgende Gründe:

Optimierung des Arbeitspensums im Bereich Werkhof, tiefere Entschädigungen bei den Kommissionen (kein Wahljahr).

### **31. Sach- und Betriebsaufwand**

Dieser Bereich ist mit CHF 1'112'815 budgetiert und um CHF 44'660 höher als im Vorjahr. Die Mehrkosten betreffen die Realisierung des Schutzkonzepts für unser Schulhaus (CHF 22'500), andererseits sind höhere Honorare für externe Berater im Bauwesen und bei der Rechtsprechung (plus CHF 10'000) sowie höhere Unterhaltskosten im Bereich IT (plus CHF 10'000) zu erwarten.

### **33. Abschreibungen**

Durch die geringe Investitionstätigkeit fallen die Abschreibungen auch im 2026 tief aus; CHF 9'454 tiefer als im Budget 2025.

### **34. Finanzaufwand**

Das Budget 2026 weist mit CHF 85'600 unwesentlich vom Budget 2025 (Vorjahr: CHF 86'080) ab. Ende 2026 werden keine verzinslichen Fremdmittel mehr vorliegen.

### **35. Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen**

Fonds und Spezialfinanzierungen müssen am Ende der Rechnungsperiode ausgeglichen sein. Deshalb ergeben sich in diesem Bereich gewisse Schwankungen, je nach Rechnungsergebnis der Spezialfinanzierungen. Die Einlagen betragen im Budgetjahr 2026 CHF 116'473, das sind CHF 9'974 weniger als im Budget 2025. Ursache sind unter anderem höhere Preise im Bereich Wasser und in der Abfallentsorgung.

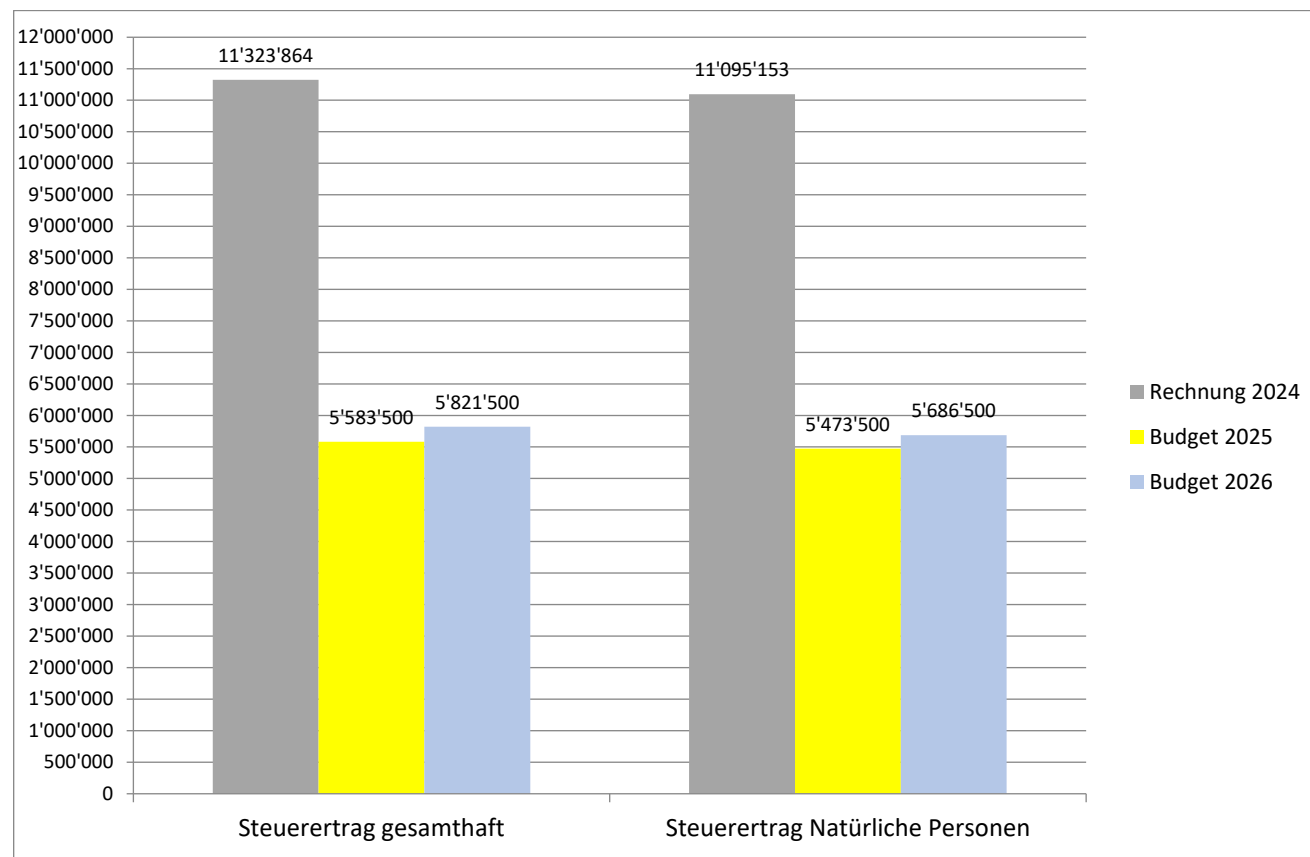
### **36. Transferaufwand**

Die Differenz vom Budget 2026 zum Budget 2025 beträgt netto CHF 144'317. Die Abgabe an den FILA ist um CHF 18'800 tiefer ist, d.h. die Mehrkosten resp. Abgaben an den Kanton sind um CHF 163'117 höher als im Vorjahr. Das entspricht einer Erhöhung von 7.85%. Die Mehrabgaben sind vor allem in den Bereichen Soziales und Gesundheit (+CHF 140'130) zu finden.

### **40. Fiskalertrag**

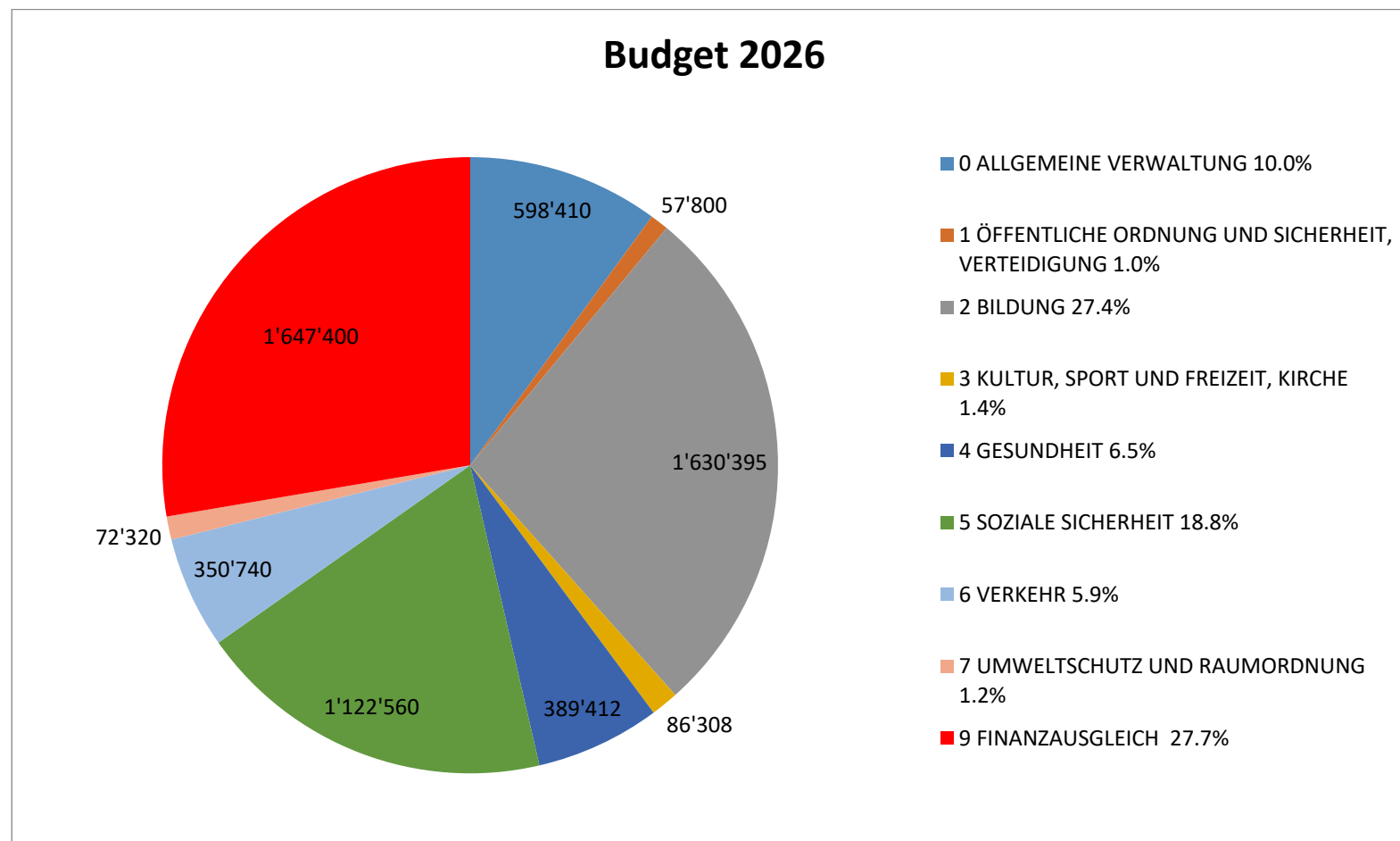
Aufgrund der erfreulichen Entwicklung der finanziellen Situation hat der Gemeinderat entschieden, den Steuerfuss 2026 erneut zu senken, bei den natürlichen Personen von 70% auf 69% und bei den juristischen Personen von 55% auf 54%. Die Einnahmen wurden auf dieser Basis berechnet.

**Darstellung der Steuereinnahmen Rechnung 2024, Budget 2025 und Budget 2026**



- 41. Regalien und Konzessionen.** Das Reglement für die Konzessionsabgabe sieht einen Betrag von 0.7 Rp/KWh vor. Es besteht keine wesentliche Änderung zum Vorjahr.
- 42. Entgelte.** Das Budget 2026 sieht hier einen leichten Mehrertrag von CHF 8'180 gegenüber dem Budget 2025 vor. Es werden mit tieferen Einnahmen im Bereich Wasser und Abwasser gerechnet (aufgrund der Erfahrungswerte der letzten Jahre), jedoch sind die Rückerstattungen von Dritten entsprechend höher als im Vorjahr.
- 44. Finanzertrag.** Die Erträge liegen CHF 11'800 unter dem Budget 2025; die Werte basieren auf der Jahresrechnung 2024.
- 46. Transferertrag**  
Der Transferertrag besteht hauptsächlich aus Schülerpauschalen und Beiträgen von Gemeinwesen; für 2026 wurden CHF 319'730 budgetiert; im Vorjahr rechneten wir mit einem Ertrag von CHF 373'182.

## Darstellung Nettoaufwand mit dem Beitrag in den Finanzausgleich



- Der Nettoaufwand von 10% oder CHF 598'410 der **Allgemeinen Verwaltung** ist CHF 47'470 tiefer als im Budget 2025 (CHF 645'880). Ursachen dieser Kostensenkungen sind der Wegfall der Aufwendungen eines Wahljahres (im Bereich Legislative und Exekutive) sowie tiefere Steuerveranlagungskosten (ohne a.o. Steuerertrag).
- Der Nettoaufwand von 27.4% oder CHF 1'630'395 der **Bildung** fällt gegenüber dem Budget 2025 mit CHF 1'524'608 höher aus (+CHF 105'787). Gründe dafür sind voraussichtlich mehr Schüler in der Oberstufe und damit mehr Pauschalbeiträge (+CHF 70'385) sowie die Umsetzung des Schutzkonzepts für Notsituationen im Schulgebäude (CHF 22'500).
- Im Bereich **Kultur, Sport und Freizeit** sind die Kosten im Budget 2026 mit CHF 86'308 etwas höher als im Budget 2025 mit CHF 79'947. Für 2026 ist erneut ein Dorffest geplant, welches am 13.6.2026 stattfinden wird.

- Der Nettoaufwand von 6.5% oder CHF 389'412 im Bereich **Gesundheit** ist infolge höherer Beiträge an den Kanton mit CHF 32'912 höher als im Vorjahres-Budget.
- Im Bereich **Soziale Sicherheit** ist das Budget um CHF 112'850 höher. Auch hier liegen die Hauptgründe bei höheren Beiträgen an den Kanton. Der Anteil beträgt 18.8% an den Gesamtkosten; im Vorjahr lag er noch bei 17.5%.
- Der Nettoaufwand von 5.9% oder CHF 350'740 für den **Verkehr** ist gegenüber dem Budget 2025 CHF nur gering tiefer (-CHF 1'195). Es sind keine wesentlichen Unterhaltsarbeiten geplant.
- **27.7% bzw. CHF 1'647'400 unseres Nettoaufwandes (ohne Finanzen und Steuern) müssen für den Finanz- und Lastenausgleich (FILA) aufgewendet werden. Er liegt damit CHF 18'800 tiefer als im Vorjahr.**

### 1.3 Investitionen

Für das Jahr 2026 ist folgender Investitionskredit durch die Gemeindeversammlung zu bewilligen:

2120	Schule: ICT-Konzept 2026 – 2030 (Gesamtkredit: CHF 101'000)	CHF	16'000	1. Tranche
------	--	-----	--------	------------

Nachfolgende Investition wurde bereits an der Urnenabstimmung vom 10. Januar 2021 durch die Gemeindeversammlung zugestimmt, diese ist jedoch noch nicht oder erst teilweise realisiert:

7101	Wasserversorgung: Wasserleitungen Vögelisholz	CHF	95'000	Restbetrag
------	---	-----	--------	------------

Nachfolgende Investitionen wurden durch den Gemeinderat für 2026 beschlossen:

7101	Wasserversorgung: Vorarbeiten WL Möslistrasse	CHF	20'000
7201	Abwasserversorgung: L-Sanierung Vorbergstrasse	CHF	17'000
7201	Abwasserversorgung: L-Sanierung Steiniggässli	CHF	35'000
7201	Abwasserversorgung: Diverse Arbeiten	CHF	21'000

<b>Total Netto Investitionen</b>		<b>CHF</b>	<b>204'000</b>
----------------------------------	--	------------	----------------

Aufgrund der Investitionen 2026 wird ein Selbstfinanzierungsgrad von 89% erreicht.

### 1.4 Mittelfristige Entwicklung Finanzhaushalt / Steuerfuss u.a. / Vergleich zur Finanzplanung

Im September 2025 hat die Finanzkommission (FIKO) dem Gemeinderat empfohlen, auf 2026 die Steueranlage bei den natürlichen Personen um 2% (von 70% auf 68%) und bei den juristischen Personen um 2% (von 55% auf 53%) zu senken. Der Gemeinderat hat diesen Antrag intensiv diskutiert und als zu riskant taxiert. Aufgrund der gravierenden Koststeigerungen in den Bereichen Soziales und Gesundheit, welche sich mit grosser Wahrscheinlichkeit auch in den Folgejahren so fortsetzen werden sowie der hohen Investitionen (u.a. Sanierung Baselstrasse, Sanierung Wasser- und Abwasserleitungen) will der Gemeinderat



Gemeinde Feldbrunnen-St. Niklaus

sicherstellen, dass während den nächsten Jahren keine Steuererhöhungen erfolgen muss. Daher schlägt er der Gemeindeversammlung eine Steuersenkung um 1% bei den natürlichen und juristischen Personen vor.

Damit bleibt Feldbrunnen-St. Niklaus für natürliche und juristische Personen attraktiv und unsere Position im interkantonalen Steuerwettbewerb erhalten. Für den Kanton Solothurn kann so wichtiges Steuersubstrat gesichert werden.

Die finanzielle Situation von Feldbrunnen-St. Niklaus wird im Rahmen der Finanzplanung jährlich überprüft. Gute weitere Ergebnisse vorausgesetzt, sind in den Folgejahren weitere Anpassungen möglich.

Gemeinde Feldbrunnen-St. Niklaus

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'M. Huggenberger'.

Marc Huggenberger  
Gemeindepräsident

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'S. Rösli'.

Simone Rösli  
Finanzverwalterin

Übersicht Budget

Ergebnisse		Budget 2026	Budget 2025	Rechnung 2024
Erfolgsrechnung				
Betrieblicher Aufwand		7'337'249.00	7'184'990.00	7'124'427.00
Betrieblicher Ertrag		7'108'305.00	6'913'390.00	12'569'087.00
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit		-228'944.00	-271'600.00	5'444'660.00
Finanzaufwand		85'600.00	86'080.00	65'345.00
Finanzertrag		231'245.00	243'045.00	227'231.00
Ergebnis aus Finanzierung		145'645.00	156'965.00	161'886.00
Ausserordentlicher Aufwand		0.00	0.00	2'700'000.00
Ausserordentlicher Ertrag		54'935.00	204'310.00	204'169.00
Ausserordentliches Ergebnis		54'935.00	204'310.00	-2'495'831.00
Jahresergebnis Erfolgsrechnung	Ertragsüberschuss (+), Aufwandüberschuss (-)	-28'364.00	89'675.00	3'110'715.00

## Erfolgsrechnung

Gemeinde Total		Budget 2026	Budget 2025	Jahresrechnung 2024
30	Personalaufwand	1'958'900	1'976'190	1'931'358
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	1'112'815	1'068'155	988'855
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	182'462	191'916	203'620
35	Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	116'473	126'447	201'254
36	Transferaufwand	3'888'674	3'744'357	3'713'895
39	Interne Verrechnungen	77'925	77'925	85'445
<b>Total betrieblicher Aufwand</b>		<b>7'337'249</b>	<b>7'184'990</b>	<b>7'124'427</b>
40	Fiskalertrag	5'821'500	5'583'500	11'323'864
41	Regalien und Konzessionen	22'000	22'000	33'879
42	Entgelte	830'800	822'620	710'009
43	Verschiedene Erträge	0	0	0
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	34'165	33'178	33'926
46	Transferertrag	319'730	373'182	383'107
49	Interne Verrechnungen	80'110	78'910	84'303
<b>Total betrieblicher Ertrag</b>		<b>7'108'305</b>	<b>6'913'390</b>	<b>12'569'087</b>
<b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>		<b>-228'944</b>	<b>-271'600</b>	<b>5'444'660</b>
34	Finanzaufwand	85'600	86'080	65'345
44	Finanzertrag	231'245	243'045	227'231
<b>Ergebnis aus Finanzierung</b>		<b>145'645</b>	<b>156'965</b>	<b>161'886</b>
<b>Operatives Ergebnis</b>		<b>-83'299</b>	<b>-114'635</b>	<b>5'606'546</b>
38	Ausserordentlicher Aufwand	0	0	2'700'000
48	Ausserordentlicher Ertrag	54'935	204'310	204'169
<b>Ausserordentliches Ergebnis</b>		<b>54'935</b>	<b>204'310</b>	<b>-2'495'832</b>
<b>Jahresergebnis Erfolgsrechnung</b> Ertragsüberschuss (+), Aufwandüberschuss (-)		<b>-28'364</b>	<b>89'675</b>	<b>3'110'714</b>

Finanzierung							
in CHF	Konten- definition	Gemeinde Total		Allgemeiner Haushalt		Spezialfinanzierungen Total	
		Budget 2026	Rechnung 2024	Budget 2026	Rechnung 2024	Budget 2026	Rechnung 2024
+ Ertragsüberschuss	+ 9000	0	3'110'714.19	0	3'110'714.19	0	0.00
- Aufwandüberschuss	- 9001	28'364	0.00	28'364	0.00	0	0.00
+ Betriebsgewinne (Einlagen in Spezialfinanzierungen EK)	+ 3510, ohne 3510.10	77'623	162'439.95	0	0.00	77'623	162'439.95
- Betriebsverluste (Entnahmen aus Spezialfinanzierungen EK)	- 4510, ohne 4510.10	0	0.00	0	0.00	0	0.00
+ Aufwand für Abschreibungen und Wertberichtigungen	+ 33, 364, 365, 366, 383, 387	182'462	203'619.81	140'165	166'797.23	42'297	36'822.58
+ Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	+ 350, 3511, 3510.10	38'850	38'813.60	0	0.00	38'850	38'813.60
- Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	- 450, 4511, 4510.10	34'165	33'925.60	0	0.00	34'165	33'925.60
+ Einlagen in das Eigenkapital	+ 389	0	0.00	0	0.00	0	0.00
- Entnahmen aus dem Eigenkapital	- 489	54'935	204'168.50	54'935	204'168.50	0	0.00
Selbstfinanzierung		181'472	3'277'493.45	56'867	3'073'342.92	124'605	204'150.53
- Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen		204'000	13'284.25	16'000	7'861.75	188'000	5'422.50
Finanzierungsüberschuss (+), -fehlbetrag (-)		-22'529	3'264'209.20	40'867	3'065'481.17	-63'395	198'728.03
Selbstfinanzierungsgrad (in %)		89	24'672.02	355	39'092.35	66	3'764.88
<b>Selbstfinanzierung:</b> Summe der selbst erwirtschafteten Mittel. Die Selbstfinanzierung ist vergleichbar mit der Kenngrösse des Cashflows. Im Vergleich zum Cashflow erfolgt die Berechnung der Selbstfinanzierung nach einer vereinfachten Methode.							
<b>Selbstfinanzierungsgrad:</b> Anteil der Nettoinvestitionen, welche aus eigenen Mitteln finanziert werden können. Mittelfristig sollte der Selbstfinanzierungsgrad im Durchschnitt gegen 100 % sein. Bei einem Wert von über 100 % können die Investitionen vollständig eigenfinanziert werden. Ein Selbstfinanzierungsgrad unter 100 % führt zu einer Neuverschuldung.						über 100 % sehr gut 80 - 100 % gut 50 - 80 % genügend 0 - 50 % ungenügend <0 % sehr schlecht	

## Finanzierung - Spezialfinanzierungen

	Konten- definition	Abwasserbeseitigung		Wasserversorgung		Abfallbeseitigung	
		Budget 2026	Rechnung 2024	Budget 2026	Rechnung 2024	Budget 2026	Rechnung 2024
+ Betriebsgewinne (Einlagen in Spezialfinanzierungen EK)	+ 3510, ohne 3510.10	33'630	108'041.40	39'593	40'423.84	4'400	13'974.71
- Betriebsverluste (Entnahmen aus Spezialfinanzierungen EK)	- 4510, ohne 4510.10	0	0.00	0	0.00	0	0.00
+ Aufwand für Abschreibungen und Wertberichtigungen	+ 33, 364, 365, 366, 383, 387	30'130	27'658.25	12'167	9'164.33	0	0.00
+ Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen	+ 350, 3511, 3510.10	24'700	24'677.60	14'150	14'136.00	0	0.00
- Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen	- 450, 4511, 4510.10	25'000	24'761.60	9'165	9'164.00	0	0.00
+ Einlagen in das Eigenkapital	+ 389	0	0.00	0	0.00	0	0.00
- Entnahmen aus dem Eigenkapital	- 489	0	0.00	0	0.00	0	0.00
<b>Selbstfinanzierung</b>		<b>63'460</b>	<b>135'615.65</b>	<b>56'745</b>	<b>54'560.17</b>	<b>4'400</b>	<b>13'974.71</b>
- Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen		73'000	3'943.05	115'000	1'479.45	0	0.00
<b>Finanzierungsüberschuss (+), -fehlbetrag (-)</b>		<b>-9'540</b>	<b>131'672.60</b>	<b>-58'255</b>	<b>53'080.72</b>	<b>4'400</b>	<b>13'974.71</b>
<b>Selbstfinanzierungsgrad (in %)</b>		<b>87</b>	<b>3'439.36</b>	<b>49</b>	<b>3'687.87</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>

**Budget 2026**

## Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	<b>Total</b>	<b>7'422'848.50</b>	<b>7'422'848.50</b>	<b>7'360'745</b>	<b>7'360'745</b>	<b>13'000'486.83</b>	<b>13'000'486.83</b>
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>766'600.00</b>	<b>168'190.00</b>	<b>812'370</b>	<b>166'490</b>	<b>665'215.80</b>	<b>53'872.37</b>
	Netto Aufwand		598'410.00		645'880		611'343.43
0110	Legislative	21'800.00		33'450		19'578.60	
0120	Exekutive	205'930.00		214'530		230'937.45	
0220	Allgemeine Dienste, übrige	342'000.00	46'690.00	370'900	46'490	330'896.02	43'675.77
0222	Bauverwaltung	160'150.00	121'500.00	157'250	120'000	48'624.15	10'196.60
0228	Allgemeine Personalkosten					120.15	
0290	Verwaltungsliegenschaften, übrige	36'720.00		36'240		35'059.43	
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE ORDNUNG UND SICHERHEIT, VERTEIDIGUNG</b>	<b>97'800.00</b>	<b>40'000.00</b>	<b>93'820</b>	<b>36'000</b>	<b>92'723.09</b>	<b>35'797.65</b>
	Netto Aufwand		57'800.00		57'820		56'925.44
1200	Rechtssprechung	10'000.00		5'000		11'428.99	
1201	Friedensrichter	650.00		660		649.15	
1402	Katasteramt/Vermessungswesen	200.00		500		150.00	
1404	Inventuramt	650.00		660		649.15	
1500	Feuerwehr (allgemein)	24'400.00		24'400		24'400.00	
1506	Regionale Feuerwehrorganisation	40'000.00	40'000.00	36'000	36'000	35'797.65	35'797.65
1610	Militärische Verteidigung	5'400.00		12'600		3'270.10	
1620	Zivilschutz (allgemein)	16'500.00		14'000		16'378.05	
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>2'106'000.00</b>	<b>475'605.00</b>	<b>2'049'415</b>	<b>524'807</b>	<b>2'130'040.62</b>	<b>556'643.61</b>
	Netto Aufwand		1'630'395.00		1'524'608		1'573'397.01
2110	Kindergarten	193'130.00	47'700.00	200'275	62'600	222'103.33	56'640.90
2120	Primarschule	856'150.00	210'400.00	850'760	229'202	819'307.95	221'108.90
2122	Werken	75'220.00		79'380		72'532.48	
2130	Sekundarstufe	359'535.00		289'150	15'500	289'572.50	
2140	Musikschulen	28'350.00	10'300.00	28'280	10'300	24'374.30	10'570.20
2170	Schulliegenschaften	350'010.00	86'705.00	335'850	86'705	431'820.06	165'811.41
2180	Tagesbetreuung	135'150.00	120'500.00	135'940	120'500	139'711.55	102'512.20
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	85'655.00		86'580		88'118.45	
2200	Sonderschulen	22'800.00		43'200		42'500.00	
<b>3</b>	<b>KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIRCHE</b>	<b>91'808.00</b>	<b>5'500.00</b>	<b>82'947</b>	<b>3'000</b>	<b>82'263.61</b>	<b>5'250.00</b>
	Netto Aufwand		86'308.00		79'947		77'013.61
3290	Kultur, übrige	87'764.00	5'500.00	78'780	3'000	76'096.61	5'250.00
3420	Freizeit	4'044.00		4'167		6'167.00	
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>389'412.50</b>		<b>356'500</b>		<b>329'211.41</b>	
	Netto Aufwand		389'412.50		356'500		329'211.41
4120	Alters-, Kranken- und Pflegeheime	266'762.50		234'500		215'272.80	

**Budget 2026**

## Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
4210	Ambulante Krankenpflege	96'075.00		96'850		90'979.31	
4310	Alkohol- und Drogenprävention	20'425.00		19'000		19'741.00	
4330	Schulgesundheitsdienst	5'150.00		5'150		2'218.30	
4340	Lebensmittelkontrolle	1'000.00		1'000		1'000.00	
5	<b>SOZIALE SICHERHEIT</b>	1'122'560.00		1'009'710		933'827.65	593.00
	Netto Aufwand		1'122'560.00		1'009'710		933'234.65
5230	Invalidität	1'500.00		1'500		457.40	
5320	Ergänzungsleistungen AHV	446'125.00		401'400		378'686.30	
5350	Leistungen an das Alter	36'625.00		36'605		26'628.75	
5430	Alimentenbevorschussung und -inkasso	18'275.00		14'500		14'021.60	
5440	Jugendschutz (allgemein)	500.00		500		220.00	
5450	Leistungen an Familien (allgemein)	7'385.00		7'385		7'240.00	593.00
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	595'550.00		533'850		491'125.60	
5721	Freiwillige wirtschaftliche Hilfe	15'100.00		12'470		14'448.00	
5920	Hilfsaktionen im Inland	1'500.00		1'500		1'000.00	
6	<b>VERKEHR</b>	388'040.00	37'300.00	370'535	18'600	354'345.25	16'300.00
	Netto Aufwand		350'740.00		351'935		338'045.25
6130	Kantonsstrassen	31'800.00	1'300.00	32'050	1'300	35'362.53	1'300.00
6150	Gemeindestrassen	250'940.00	36'000.00	235'180	17'300	225'026.62	15'000.00
6152	Winterdienst	9'300.00		8'800		4'482.10	
6290	Öffentlicher Verkehr, übriger	96'000.00		94'505		89'474.00	
7	<b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>	674'885.00	602'565.00	692'818	623'398	672'114.47	605'043.80
	Netto Aufwand		72'320.00		69'420		67'070.67
7101	Wasserversorgung SF	226'565.00	226'565.00	239'828	239'828	193'348.37	193'348.37
7201	Abwasserbeseitigung SF	244'000.00	244'000.00	256'670	256'670	288'519.00	288'519.00
7300	Abfallbeseitigung (allgemein)	1'200.00		1'200		1'038.60	
7301	Abfallbeseitigung SF	122'000.00	122'000.00	122'000	122'000	120'697.93	120'697.93
7410	Gewässerverbauungen	8'595.00	2'500.00	8'595	2'500	6'290.32	
7500	Arten- und Landschaftsschutz	30'000.00		30'000		33'852.25	
7710	Friedhof und Bestattung (allgemein)	15'500.00		15'500		15'020.00	
7790	Umweltschutz, übriger	21'855.00	7'500.00	13'855	2'400	8'045.85	2'478.50
7900	Raumordnung (allgemein)	5'170.00		5'170		5'302.15	
8	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	19'768.00	22'000.00	17'655	22'000	36'449.35	33'879.35
	Netto Aufwand						2'570.00
	Netto Ertrag	2'232.00		4'345			
8120	Strukturverbesserungen	588.00				588.00	
8130	Produktionsverbesserungen Vieh	2'430.00		1'430		1'373.45	
8200	Forstwirtschaft	6'200.00		6'175		5'891.00	
8400	Tourismus	8'500.00		8'000		26'598.55	

**Budget 2026**  
Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung

Konto	Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung ER	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
8502	Wirtschafts- und Standortförderung	2'050.00		2'050		1'998.35	
8710	Elektrizität (allgemein)		22'000.00		22'000		33'879.35
9	FINANZEN UND STEUERN	1'765'975.00	6'071'688.50	1'874'975	5'966'450	7'704'295.58	11'693'107.05
	Netto Ertrag	4'305'713.50		4'091'475		3'988'811.47	
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	12'500.00	5'615'000.00	12'500	5'378'000	39'156.95	10'955'689.00
9101	Sondersteuern		206'500.00		205'500		368'174.75
9300	Finanz- und Lastenausgleich	1'647'400.00		1'666'200		4'463'500.00	
9610	Zinsen	8'200.00	40'100.00	8'750	55'100	26'272.89	33'878.90
9630	Liegenschaft Baselstrasse 16	82'875.00	149'575.00	82'850	146'575	58'331.85	154'393.30
9631	Wohnung Frank-Buchser-Strasse	11'000.00	15'600.00	11'000	15'600	3'820.00	15'600.00
9632	Einstellhalle zur Liegenschaft Baselstrasse 16	4'000.00	15'500.00	4'000	15'300	2'499.70	14'978.75
9690	Finanzvermögen, übriges				149'375		149'371.20
9710	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe		1'050.00		1'000		1'021.15
9990	Abschluss		28'363.50	89'675		3'110'714.19	



## Erläuterungen zur Erfolgsrechnung (Kostenzunahme oder Abnahme gegenüber Vorjahresbudget)

### 0 Allgemeine Verwaltung Kurz und bündig

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
0110.3000.00	8'000	16'000	-8'000	Legislative: Wahlbüro: Mehraufwand Wegfall Gemeinderatswahlen; "normales" Abstimmungsjahr
0110.3130.10	3'000	6'000	-3'000	Legislative: Porti, Versandkosten: "normales" Abstimmungsjahr
0120.3000.00	32'000	35'000	-3'000	Exekutive: Entschädigung GR: Erfahrungswerte der letzten Jahre
0120.3099.00	7'000	12'000	-5'000	Exekutive: übr. PA: keine zusätzlichen Anlässe infolge Legislaturwechsel
0120.3110.00	3'000	-	3'000	Exekutive: Anschaffung Geräte/Maschinen: Klimagerät für Sitzungszimmer
0120.3171.00	-	5'000	-5'000	Exekutive: GR-Reise fällt weg; findet nur bei Legislaturende statt
0220.3052.00	11'350	8'750	2'600	Allg. Dienste: PK-Beiträge: Neue Erfahrungswerte
0220.3102.00	5'000	7'000	-2'000	Allg. Dienste: Drucksachen: Erfahrungswerte der letzten Jahre
0220.3130.01	4'000	6'000	-2'000	Allg. Dienste: Kanzleikosten: Erfahrungswerte der letzten Jahre
0220.3158.00	38'000	28'000	10'000	Allg. Dienste: Unterhalt imm. Anlagen: Umstellung von Server a/Wolke 11 bedingt höhere monatl. Kosten, Ausbau Behördenlösung verursacht zusätzliche Lizenzkosten
0220.3611.00	80'000	120'000	-40'000	Allg. Dienste: Steuerveranlagungskosten: Gerechnet ohne a.o. Faktoren
0222.3113.01	3'000	-	3'000	Bauverwaltung: Anschaffung Hardware: Einführung E-Bau erfordert digitale Einsicht in Baudossiers
0222.3130.00	15'000	20'000	-5'000	Bauverwaltung: DL Dritte: Erfahrungswerte der letzten Jahre
0222.3132.00	5'000	1'000	4'000	Bauverwaltung: Honorare Berater: Juristische Abklärungen

### 1 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung Kurz und bündig

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
1200.3132.00	10'000	5'000	5'000	Rechtssprechung: Honorar ext. Berater: Beratung bei der Abklärung von laufenden Rechtsfragen
1610.3144.00	2'000	9'000	-7'000	Militärische Verteidigung: Unterhalt Schützenhaus: Normaler Unterhalt
1620.3612.00	16'500	14'000	2'500	Zivilschutz: Entschädigung an reg. Zivilschutz: Neue Erfahrungswerte

### 2 Bildung Kurz und bündig

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
2110.3020.00	152'680	155'640	-2'960	Kindergarten: Löhne: keine Treueprämien
2110.3052.00	17'500	19'815	-2'315	Kindergarten: Soz.versicherungbeiträge: neue Erfahrungswerte
2110.4631.00	-47'700	-62'600	14'900	Kindergarten: Beiträge vom Kanton: neue Erfahrungswerte
2120.3020.00	610'300	592'070	18'230	Primarschule: 3 Lektionen/Woche zusätzlich, div. Treueprämien
2120.3050.00	54'200	51'275	2'925	Primarschule: Soz.versicherungsbeiträge: höhere Löhne = höhere Soz.abzüge
2120.3052.00	70'400	76'020	-5'620	Primarschule: PK-Beiträge: neue Erfahrungswerte
2120.3053.00	5'700	8'270	-2'570	Primarschule: Unfall-/KTG: neue Erfahrungswerte
2120.3118.00	13'250	9'310	3'940	Primarschule: Anschaffung Software, Lizenzen: Anschaffung HAZU (KI-Software)
2120.3300.00	5'900	16'965	-11'065	Primarschule: Abschreibungen ICT-Konzept: höhere Abschreibungen in den Vorjahre

2120.4631.00	210'400	229'202	-18'802	Primarschule: Beitrag Kanton: neue Erfahrungswerte
2122.3020.00	52'900	57'335	-4'435	Werken: Lohn: Dienstaltersgeschenk fällt weg
2130.3611.00	125'735	122'750	2'985	Sekundarstufe: Beitrag Gym.unterricht: vorauss. mehr Schüler
2130.3612.00	233'800	166'400	67'400	Sekundarstufe: Beitrag Kreisschule: vorauss. mehr Schüler
2130.4612.00	-	-15'500	15'500	Sekundarstufe: Kein Ukrainer-Schüler mehr mit Schutzstatus S
2170.3052.00	9'710	7'650	2'060	Schulliegenschaft: Änderung PK-Beiträge: Neue Erfahrungswerte
2170.3111.00	2'000	7'000	-5'000	Schulliegenschaft: Anschaffung Maschinen und Geräte: keine grösseren Anschaffungen geplant
2170.3120.00	40'000	50'000	-10'000	Schulliegenschaft: Ver- und Entsorgung: Neue Erfahrungswerte
2170.3130.00	5'000	1'000	4'000	Schulliegenschaft: Massnahmen Arbeitssicherheit: Absturzsicherung Solaranlage
2170.3130.01	22'500	-	22'500	Schulliegenschaft: Schutzkonzept in Notsituationen: Neu-Installationen im Rahmen des Schutzkonzepts
2200.3612.00	22'800	43'200	-20'400	Sonderschulen: Tiefere Beiträge an den Kanton und weniger Kinder mit Sonderbehandlung

### 3 Kultur

#### Kurz und bündig

	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
3290.3103.00	10'000	7'900	2'100	Kultur: Dorfzeitung: Neue Erfahrungswerte
3290.3199.00	8'000	10'000	-2'000	Kultur: Veranstaltungen: Neue Erfahrungswerte
3290.3199.10	10'000	-	10'000	Kultur: Dorffest: Alle zwei Jahre; Vereine mehr einbeziehen und vergüten
3290.3634.07	-	30'280	-30'280	Kultur: Repla-Beitrag wurde verteilt auf Stadttheater, Zentralbibliothek, Sportzentrum Zuchwil, Schloss Waldegg

### 4 Gesundheit

#### Kurz und bündig

	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
4120.3632.00	265'633	233'700	31'933	Pflegefinanzierung-/kosten: Werte gemäss VSEG

### 5 Soziale Sicherheit

#### Kurz und bündig

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
5320.3611.00	16'125	21'700	-5'575	Verwaltungskosten EL zu AHV: Werte gemäss VSEG
5320.3631.00	430'000	379'700	50'300	Beitrag EL AHV: Werte gemäss VSEG
5430.3632.00	18'275	14'500	3'775	Beitrag Alimentenbevorschussung: Werte gemäss VSEG
5720.3612.03	169'300	139'050	30'250	Adm. Sozialregion SD MUL: Werte gemäss Budget SD MUL
5720.3632.00	376'250	346'800	29'450	Sozialhilfe Sozialregion (Lastenausgleich): Werte gemäss VSEG
5720.3632.03	50'000	48'000	2'000	Schulkosten Asyl-/Flüchtlingskinder: Neue Erfahrungswerte
5721.3636.04	9'600	7'000	2'600	Kibon: Betreuungsgutscheine: Neue Erfahrungswerte

## 6 Verkehr

**Kurz und bündig**

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
6150.3010.00	66'900	73'030	-6'130	Gemeindestrassen: Lohn Werkarbeiter: Reduktion Werkarbeiter von 80% auf 70%
6150.3131.00	5'000	2'000	3'000	Gemeindestrassen: Planung u. Projektierung Dritte: Auftrag Baumkataster
6150.3140.00	5'000	3'000	2'000	Gemeindestrassen: Dorfplatzbrunnen sanieren
6150.3141.00	35'000	17'000	18'000	Gemeindestrassen: Unterhalt Strassen/Wege: inkl. Strassenrep. von GAW finanziert
6150.3141.02	2'500	10'000	-7'500	Gemeindestrassen: Unterhalt Magazin: normaler Unterhalt
6150.3141.05	5'000	-	5'000	Gemeindestrassen: Unterhalt Baumpflege: Neues Konto, neues Konzept
6150.4260.00	-21'000	-1'000	-20'000	Gemeindestrassen: Rückerstattung Dritter, inkl. Strassenrep. von GAW finanziert

## 7 Umweltschutz und Raumordnung

**Kurz und bündig**

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
7101.3130.03	119'000	106'500	12'500	Wasserversorgung: Höherer Wasserpreis, Mehrverbrauch
7101.3131.00	-	20'000	-20'000	Wasserversorgung: GWP-Vorbereitung: Projektphase abgeschlossen
7101.3510.00	39'593	47'122	-7'529	Wasserversorgung: Einlagen ins EK SF: neue Erfahrungswerte
7101.4240.00	-154'000	-162'750	8'750	Wasserversorgung: Wasserverkäufe: Neue Erfahrungswerte
7101.4240.02	-2'000	-5'000	3'000	Wasserversorgung: Bauwasser, Hydrantbezug: Neue Erfahrungswerte
7101.4691.00	-10'000	-15'000	5'000	Wasserversorgung: Einnahmenüberschuss IR: Neue Erfahrungswerte
7201.3131.01	-	20'000	-20'000	Abwasserversorgung: GEP-Vorbereitung: Phase abgeschlossen
7201.3143.06	-	6'000	-6'000	Abwasserversorgung: Anp. Werkleitungen Sonderbauwerke; in der IR aufgeführt
7201.3300.02	5'370	3'100	2'270	Abwasserversorgung: Abschreibungen VV: Investitionen in Abwasserleitungen
7201.3510.00	33'630	26'685	6'945	Abwasserversorgung: Einlagen ins EK SF: neue Erfahrungswerte
7201.4240.00	-195'000	-207'670	12'670	Abwasserbeseitigung: Neue Erfahrungswerte
7301.3130.03	52'500	44'250	8'250	Abfallbeseitigung: Grüngut: neue Erfahrungswerte
7301.3510.00	4'400	15'865	-11'465	Abfallbeseitigung: Einlagen ins EK SF: Neue Erfahrungswerte
7790.3130.10	17'000	9'000	8'000	Umweltschutz: vermehrte Aktivität der UK unterer Leberberg
7790.4260.00	-7'500	-2'400	-5'100	Umweltschutz: vermehrte Aktivität der UK unterer Leberberg

## 9 Finanzen und Steuern

**Kurz und bündig**

Konto	Budget 2026	Budget 2025	Differenz	
9100	5'562'000	5'326'000	236'000	Steuern: Berechnung gemäss Finanzplan 2026-2029
9300.3621.50	1'647'400	1'666'200	-18'800	FILA: Berechnung gemäss Erkenntnissen Stand 19.9.2025
9610.4407.00	-15'000	-30'000	15'000	Zinsen: Langfristige Anlagen: Anlagestrategie noch offen
9630.3430.00	13'000	10'000	3'000	Liegenschaft Baselstrasse: Unterhalt Liegenschaft BA 16: Neue Erfahrungswerte
9630.3431.00	10'000	8'000	2'000	Liegenschaft Baselstrasse: Nichtbaulicher Unterhalt BA 16: Neue Erfahrungswerte
9630.3439.10	25'000	30'000	-5'000	Liegenschaft Baselstrasse: Versorgung Strom und Gas: Neue Erfahrungswerte
9690.4896.00	-	149'375	-149'375	Neubewertungsreserve: Wegfall

## Investitionsrechnung

Budget 2026

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
	Total	204'000.00		115'000.00	25'000.00	80'565.90	80'565.90
	Netto Ausgaben		204'000.00		90'000.00		
2	BILDUNG	16'000.00		10'000.00		7'861.75	
2120	Primarschule	16'000.00		10'000.00		7'861.75	
2120.5060.01	ICT-Konzept Schule	16'000.00		10'000.00		7'861.75	
6	VERKEHR			60'000.00			
6150	Gemeindestrassen			60'000.00			
6150.5060.00	Trägerfahrzeug			60'000.00			
7	UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG	188'000.00		45'000.00	25'000.00	72'704.15	67'281.65
7101	Wasserversorgung SF	115'000.00		45'000.00	15'000.00	6'644.25	5'164.80
7101.5031.02	GWP-Revision					1'479.45	
7101.5031.03	Wasserleitung Vögelisholz	95'000.00		45'000.00			
7101.5031.06	Wasserleitung Möslistrasse	20'000.00					
7101.5920.00	Einnahmeüberschuss ER					5'164.80	
7101.6370.00	Wasseranschlussgebühren				15'000.00		5'164.80
7201	Abwasserbeseitigung SF	73'000.00			10'000.00	66'059.90	62'116.85
7201.5032.05	GEP Revision					3'943.05	
7201.5032.07	Leitungssanierung Vorbergstrasse	17'000.00					
7201.5032.08	Leitungssanierung Steiniggässli	35'000.00					
7201.5032.09	Leitungssanierung div. kleinere Sofortmassnahmen	10'000.00					
7201.5032.10	Anp. Weiterleitung Sonderbauwerke	6'000.00					
7201.5032.11	Fremdwassertrennung Vögelisholz	5'000.00					
7201.5920.00	Einnahmeüberschuss in ER					62'116.85	

Investitionsrechnung

Budget 2026

Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
7201.6370.00	Anschlussgebühren				10'000.00		62'116.85
9	FINANZEN UND STEUERN						13'284.25
9990	Abschluss						13'284.25
9990.6900.00	Aktivierte Ausgaben						13'284.25

## Erläuterungen zur Investitionsrechnung

2

### BILDUNG Kurz und bündig

#### Konto

##### 2120 Primarschule

5060.01            16'000.00    ICT-Konzept Schule: 1. Tranche vom neuen Gesamtkredit über CHF 101'000.00

7

### UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG Kurz und bündig

#### 7101 Wasserversorgung

5031.03            95'000.00    Ersatz Wasserleitung Vögelisholz; offener Restbetrag von Gesamtkredit von CHF 100'000.00  
5031.06            20'000.00    Ersatz Wasserleitung Möslistrasse: Vorarbeiten

#### 7102 Abwasserversorgung

5032.08            17'000.00    Leitungssanierung: Vorbergstrasse  
5032.08            35'000.00    Leitungssanierung: Steiniggässli  
5032.08            10'000.00    Leitungssanierung: Div. Kleinere Sofortmassnahmen  
5032.10            6'000.00    Anpassung Weiterleitmengen der Sonderbauwerke  
5032.11            5'000.00    Fremdwassertrennung Vögelisholz